

**EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG**

**EU-DECLARATION OF CONFORMITY**

1. Gerätetyp/Produkt: / *Apparatus model/Product:*

**Integral IP CXA**

Brandmelderzentrale; bestehend aus: Grundausbau, Anzeige-/Bedienfelder, Baugruppen (siehe Anhang)  
*Control and Indicating Equipment; consisting of: Sub control units, Control-/indicating panels, Modules (see annex)*

2. Name und Anschrift des Herstellers oder seines Bevollmächtigten:

*Name and address of the manufacturer or his authorized representative:*

**Hekatron Vertriebs GmbH, Brühlmatten 9, D-79295 Sulzburg, Deutschland/Germany**

3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

*This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.*

4. Gegenstand der Erklärung: / *Object of the declaration:*

**Siehe Anhang / See annex**

5. Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:  
*The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:*

**2014/30/EU**

Richtlinie 2014/30/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die elektromagnetische Verträglichkeit; ABl. L 96 vom 29.3.2014, S. 79–106  
*Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility; OJ L 96, 29.3.2014, p. 79–106*

**2014/35/EU**

Richtlinie 2014/35/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die Bereitstellung elektrischer Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen auf dem Markt; ABl. L 96 vom 29.3.2014, S. 357–374  
*Directive 2014/35/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to the making available on the market of electrical equipment designed for use within certain voltage limits; OJ L 96, 29.3.2014, p. 357–374*

**2011/65/EU**

Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten; ABl. L 174 vom 1.7.2011, S. 88–110  
*Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment; OJ L 174, 1.7.2011, p. 88–110*

6. Harmonisierte Normen / *harmonized standards*

**EN 61000-6-3:2007 /  
A1:2011 / AC:2012**

Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) — Teil 6-3: Fachgrundnormen — Störaussendung für Wohnbereich, Geschäfts- und Gewerbebereiche sowie Kleinbetriebe  
*Electromagnetic compatibility (EMC) — Part 6-3: Generic standards - Emission standard for residential, commercial and light-industrial environments*

**EN 50130-4:2011 / A1:2014**

Alarmanlagen — Teil 4: Elektromagnetische Verträglichkeit — Produktfamilienorm: Anforderungen an die Störfestigkeit von Anlageteilen für Brandmeldeanlagen, Einbruch- und Überfallmeldeanlagen, Video-Überwachungsanlagen, Zutrittskontrollanlagen sowie Personen-Hilferufanlagen  
*Alarm systems — Part 4: Electromagnetic compatibility — Product family standard: Immunity requirements for components of fire, intruder, hold up, CCTV, access control and social alarm systems*

**EN 60950-1:2006 /  
A11:2009 / A1:2010 /  
A12:2011 / AC:2011 /  
A2:2013**

Einrichtungen der Informationstechnik — Sicherheit — Teil 1: Allgemeine Anforderungen  
*Information technology equipment - Safety - Part 1: General requirements*

**EN 50581:2012**

Technische Dokumentation zur Beurteilung von Elektro- und Elektronikgeräten hinsichtlich der Beschränkung gefährlicher Stoffe  
*Technical documentation for the assessment of electrical and electronic products with respect to the restriction of hazardous substances*

7. Die notifizierte Stelle [Name, Kennnummer] hat [Beschreibung der Maßnahme] und folgende Bescheinigung ausgestellt:  
*Where applicable, the notified body [name, number] performed [description of intervention] and issued the certificate:*

Nicht Anwendbar / *not applicable*

8. Zusatzangaben: / *Additional information:*

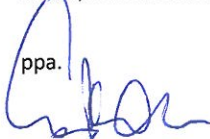
Unterzeichnet für und im Namen von: / *Signed for and on behalf of:*

**Hekatron Vertriebs GmbH  
79295 Sulzburg, Deutschland/Germany**

Ort und Datum der Ausstellung / *Place and date of issue*

**Sulzburg, 5.8.2020**

Name, Funktion und Unterschrift / *Name, function and signature*

ppa. 

Kirsten Wittmann  
Leiter Qualität, Lean- und  
Compliance-Management/  
*Head of Quality, Lean and  
Compliance Management*

ppa. 

Hartmut Dages  
Leiter Produktmanagement/  
*Head of Product Management*

i. V. 

Bernd Melzl  
Zulassung/  
*Approval*

**ANHANG  
ANNEX**

Gegenstand der Erklärung: / *Object of the declaration:*

<b>Art. Nr.: / Item No:</b>	<b>Typ: / Type:</b>	<b>Beschreibung:</b>	<b>Description:</b>
20-1100005-01	B6-BCU-X1FA	B6-BCU-X1FA Hauptrechnereinh.	B6-BCU-X1FA Master Control U.
20-1100006-01	B9-PSU	B9-PSU Netzgerät	B9-PSU Power Supply Unit
20-1110111-01	B6-X1FA-C	B6A Integral CXA Grundausbau	B6A Integral CXA basic version
20-1110112-01	B6-X1FA-CP	B6A Integral CXA Grundausbau	B6A Integral CXA basic version
20-1131001-01	B9-CII	B9 Bedienfeld MAP intern	B9 Operat. panel MAP internal
20-1210050-01	B5-EPI-PIC	B5 Paralleltabelleau PIC	B5 Parallel tableau PIC
20-1400111-01	B6-CAB	Integral CX Leerschrank	Integral CX empty cabinet
20-1400113-01	B6-CBE	Integral CX Batterieschrank	Integral CX battery cabinet
20-1400203-01	B8-PRT	B8 Protokolldrucker	B8 Protocol printer
EG072906	B5-PIF	Drucker Interface	Printer interface
EG072914	B5-PIEA	Drucker Interface	Printer interface
FG030550	B5-PDR-DW	Protokolldrucker Druckwerk	Printing unit
FG051251	B3-MMI-EAT64-2	Anzeigefeld	Indicating panel
FG81623	B3-MMI-EAT64 BFE	Anzeigefeld	Indicating panel
EG072926	B5-MMI-CII-T	Klemmenprint f. MAP extern	Print f. external MAP
20-1220000-01	B5-MMI-PIP-DE-2	B5 Anzeigefeld PIP MMI-BUS	B5 panel PIP MMI-BUS
20-1220103-01	B8-MMI-CIP-DE-2	Anzeige- und Bedienfeld extern	Display and control panel external
20-1240301-01	B8-MMI-CII	Anzeige- und Bedienfeld extern	Display and control panel external
20-1240302-01	B8-MMI-EAT32 BFE	Anzeigefeld	Indicating panel
20-1240303-01	B8-MMI-IPES BFE	Anzeigefeld	Indicating panel

